

# Дано мед луоз коммунист партилэн люкаськем 17-ти с'ездэз

Видэс дунневсь пролетар'ёс огазеаське!

## УДАРНИК

25 января  
1934 арын  
№ 4 (91)

П.-ПУРГА парти ёроскомлэн, ёросисполкомлэн но ёроспрофсоветлэн  
—) ОРГАНЗЫ (—)

### 17 партс'езд

25-тй январе совето союзлэн столицааз дано коммунист партилэн 17-тй с'ездэз ус'тйське. Совето союзлэн капитанэз, Сталин эш, кунмес бад'ымесь вормонлык'ёс басьса нуналмись азьлань нуэ. Партилен 16 тй с'ездэз кустысен 17 с'ездозь социализмо хозяйство лэстотон котькудэсь но кыдэке азинскиз. Техника но югдур ласянь асьме совето союз тодмантэм луиз. Вань вормон'ёс Ленин партилен кивалтэмез'я, солэн вождониз Сталин эшен кивалтэм'я гинэ быстэмьин.

Капитализмо кун'ёсын 5-тй толвэ ужась классэ сютэм улэ ни. Капитализмо кун'ёсын завод'ёс, фабрикаос ворсаьско, ужлы ёрмыса улйсьёс йыло.

Асьме Совето союзин нуналмись виль завод'ёс, фабрикаос, совхоз'ёс, МТС'ёс ус'тйське. Азь мынйсь колхоз'ёслэн делегат'ёссылэн Сталин эшен вераськемисьтызы колхозник'ёслэн узыр, культурно удэмь тодмо луэ ни. Шуг ар'ёс ортчыса азямы виль улон ёс вуо. Кыкетй пилеткалэн нырисегй арез ортчыса кыкетй араз ужаськомы ни. Та кустын асьме Совето союзин социализмо хозяйстволы юн пыкет лэстэмьин. Нимазы улйсь хозяйствос колхоз'ёсы огазеаськыса ужало. Гуртысь, карысь капитализмо хозяйство быдтэмьин. „кин кинэ“ юан социализмо хозяйство пала берытсконтэм вормемьин. Социализмо хозяйство югдур ласянь кудак хозяйствозь ингысьтыз выжитэм пориз.

Совето союз аграрной куньсь индустриально аграрной куньсь берыт-

### „Кизили“ — большевик колхоз

Ожмос сельсоветысь „Кизили“ нимо колхоз кизён кампанилы дасяськонзэ быдэстйз ни. Вал'ёс, плуг'ёс ус'мос но вань мукет тйрлык бригадаос борды юматэмьин. Вал'ёслы 60 центнер чекыт сион вис'ямьин. Кизён кампанилы 215 центнер сеазы, 16 центнер чабей, 21 центнер йыды но 33 центнер мукет тьсё культураос дасяса триерен шертэмьин.

Нимазы улйсьёслы юрттат сёты-

### ВЛКСМ член дун октон сярысь

ВЛКСМ ЦК-лэн пунктэмез'я 1-тй сентябрисен, 1933 ар, член дун октон тазы тупатйське:

1. 100 монетозь уждун 20 коп.
2. 101-150 “ “ 60 коп.
3. 151-200 “ “ 1 манет.
4. 201-250 “ “ 1-50 коп.
5. 251-300 “ “ 2 манет.
6. 301-500 “ “ 2 проц.
7. 501 манет но вылтй - 3 процент.

скиз ни. Виль техникаэн вань хозяйствомы вильдйське. Виль техника вылэ пыкиськыса асьмелэн обороноспособноссьмы но кулээз'я юнмамын.

Дано коммунист партилэсь 17 тй с'ездэз кыкетй пилеткалэн кыкетй араз пырса пумитаськом. Кыкетй пилеткалэсь план'ёссь быдэс'яны вань кужымеэ, вань амалэз мобилизовать карса ужано.

Кыкетй пилетканын капитализмо хозяйствозь выжитэм быдтыса калыклэсь малпизэ ик социализмо скорес вылэ поттоно. Технической вооружонносез азьланьзэ но умойтса капитализмо кун'ёслэсь вань уждум'ёся орточоно. Сельской хозяйствозь но промышленносен кустын пёртэмлык быремьин луыны кулэ. Вань та уждум'ёсыз классовой тушмон'ёсын, пёртэм оппортунист'ёсын гинэ нюр'яськыса быдэстыны луоз.

1933 арын колхоз'ёсмы умой ужавы. Ю нянь удалтонлык жутскиз. Туэ, 1934 арын, асьмелы эшпо умой ужано. Ю нянь удалтонлык вылэ жутса колхоз'ёсыз большевистской, колхозник'ёсыз узыр кароно. Культурно улон понна нюр'яськоно.

Социализмо общество лэстыны совето союзин гинэ луэ. Пус'ём план'ёсыз дано коммунист партилэн кивалтэмез'я гинэ быдэс'яны быгатом.

**Дано мед луоз Ленин партилэн люкаськысь 17-тй с'ездэз!**

**Дано мед луоз Сталин эш!**

**Бад'ымесь вормонлык'ёс басьяны азьлань!**

ны 50 центнер кидыс вис'ямьин. 5 хозяйство колхозэ пыремьин ни. 4 хозяйство эшшо куриськон сётызы на.

1933 арын колхозник'ёс трудодеьлы 7 килограм ю нянь бастйзы. Колхоз туэ арын 12 га вылэ лымь кутон кылдытйз. Ю нянь удалтонлык жутон понна колхоз нюр'яське. Туэ трудодеьлы 8 килограм бастыны вылйсь колхозник'ёс нюр'яськон нуо. **Дерендаев.**

Комсомолец'ёс колхозник'ёс то лэзлы 25 коп. тыро.

Нимазы улйсь комсомолец'ёс кудйз вытлэсь мозмытэмьин 10 коп. мозмытымтэз 25 коп.

Комсомолэ пыркы члендун'я кык пол уно тырыське.

Шефской но интернациональной-винос'ёс азьло семен ик.

### 17 партс'ездэз дан'яса 500 валэн горд обоз

Дано коммунист партилэсь 17 с'ездэз дан'яса ёросысь колхоз'ёс но азь мынйсь нимазы улйсьёс 500 валэн горд обоз кылдытса госуларстволы ю нянь вузазы.

Азь мынйсь Б-норья, Буран но Юськи сельсоветысь колхоз'ёс луо.

### Кизён кампаниэз тырмыт зочлыко кадр дасяса пумиталом

#### Колхоз кадр дасянын прорыв

Партилен но правительстволэн пунктэмзы'я колхоз кадр дасян тулыс ю кизёнлы, асьме азын политической уж луэ. 1934 тй арын 1-тй апрелёз сельско-хозяйственной наукааз но техникааз киултон понна 1707 адыми курс пыртй поттэмьин луыны кулэ. Озы-но та ужлы советской но хозяйственной организацис кулээз'я политической дилык оз сётэ-на. Соин сарен кадр дасяны пус'ём план уг быдэсмы. Тунва нуналм 480 мурт ингыэ пус'ём план'я 280 мурт гинэ дышетске.

#### Кыче курсыи кбня дышетскемзы-эн сводкаэз

| Кыче курс'ёсын дышетско                 | Кбня куав валауны | Кбня дм-шеско | Курсен кивалтйсь      |
|---|-------------------|---------------|-----------------------|
| 1 Колхоз тороослэсь тодонлыккэс юнматон | 30                | 4             | Карепанов             |
| 2 Колхоз торо дасян                     | 60                | 49            | Роготнев              |
| 3 Колхоз бригадир дасян                 | 60                | 13            | Буарин                |
| 4 Колхозэ звеновод дасян                | 100               | 96            | Участковой агроном'ёс |
| 5 Колхозэ счетовод дасян                | 230               | 118           |                       |
| <b>Ваньыс</b>                           | <b>480</b>        | <b>280</b>    |                       |

Виль возматэмьсь адйське кыче чидантэм ляб кадр дасян ужлэн мынамеэ. Куд-огез с/совет'ёс но колхоз правленос та ужез палэна кельтйзы. Куд-огез нош быр'йытэк лэзэ (Механический подход). Лыдын гинэ тырмытон понна, колхоз ужын эскерымтэ мурт'ёсыз но, алама гожтэт

тодйсьёсыз. Кышно калыкез нош копак ваньмызлэн синазыстызы ышелмын. Кылярысь, колхоз торо дасян курсыи 49 адыми полысь одйг кышно мурт-но ёвёл. Сельсовет'ёс та уж борды большевико мылкыдэн оз кутске на. Буран с-советысь „Виль кужым“ нимо колхоз одйг адыми но курсэ оз ысты.

#### Чик жегатокытэи

1) Курсант'ёсыз курсэ лэзэно. а) Колхоз тороослы курсыи дышетон понна Ёросозэ эн договор лэстыса, Ёросолэн текущей счётаз одйг курсантлы толэзды 75 манет перечислить кароно.

б) Коть кыче пёртэм курс'ёсы колхозник ударникэз лэзэн понна организацилен планэз луны кулэ. Лэзэно мурт'ёсыз паськыт обсудить кароно.

2) Курс'ёсын кивалтйсьёслы курсант'ёс кустын социализмо методэз вёлмытоно.

3) Социализмо чопатсконэ пырыса учреждениостй учебник бичаны коsono.

4) Социализмо чопатсконэз вёлмытса ёч с.-хоз. техникааз киултон понна курсант'ёсыз курсы орчытон аёе общественной уже юматонэ.

5) Асьме ёрос колхоз кадр тырос но ёч поттомы шуса краевой конкурса пырыське.

Ёросозэ Ёроскомлэз, Ёроспрофсоветэз но Ёросоноэз колхоз курсэ 100 мурт сётыны куре.

**Роготнев**

#### Кизёнлы дасяськон ёвёл

„Каганович“ нимо колхоз кизён кампанилы туж ляб дасяське. Колхозын кулак саботаж кылдытэмьин. Бастом тани В. Борисовез. Солэн кулачить карем братэз дораз улэ. Кылем арын К-кутон гуртэ кивэи машинаэн юрттэт сётны ветлйз. Соку машина тйрыкэз тйяса бертйа. Госуларстволы но нянь тырон ва-кытэ валзэ ыптйз 3 нунал улса валзэ шедьтйзы нош ю нянь быдэс воз бырыз. Кутсаькыку сазы ватм вылэм, шаразы, киултыны бэыгыты.

Али 14-тй январе нюлэс дасяны мынса Юсьпанин кык нунал юса улйзы. Талы уно вал пызь быдтйз. 3-тй бригадась бригадир но юон дыр лэстйз. Овы ужаса тйни нормазэ 10-15 процент гинэ быдэс'яло.

Тулыслы дасяськон гызмылтйса мынэ. Кандидат группа но комсом ол ячейка классовой сак лысэс ыштйллэм ни.

„Каганович“ нимо колхозэз али ик большевик колхоз кароно

**Антропов**

#### Тани кин'ёс нюлэс дасянез куашкато

Юськи складын ужасьёслы уждун тырон копак куашкамьин. Ужасьёс татын ас ужам ужзэс утчаса нуналзэс быдтыло. Мерзляков но Шушаров десятник'ёс ведомос'ёсэс но кунэ дыраз уг сёт'яло.

Яган леспромхозлы татысь нюлэс дасянез куашкатйсьёсыз чурьит ответственность улэ кысконо.

#### Газетэ поттымтэ гожтэт'ёс

Диволаевлы (В-монья) „Зем ёвёл“ нимо гожтэтты уз пот. Кыче газетин гожтэмьин тодмо ёвёл.

Гаврошлы — Карашур — гожтэт'ёсад факт'ёсыз ёвёл Азьлань вакчаи факт'ёсын конкретно гом'я.

Тодйсьлы — Аисакшур — Булатов В. Юшков кулакен вшлэське — уз пот- Правленнады эскере.

Спичвалы — П-момга — Дышетон ужез куашкато - уз пот. Туктаров сярысь сельсоветы уждун пунктэ.

Иллы (Буран) — А. Мерзляков избач уг ума — сельсоветти маэ учке?

# Сюрес лэстынлы дасясыконын П-Можга но Н-Буран сельсовет'ес большевико кужымен ужало.

## Сюрес лэстынлы дасясыконын

Кылем арын асьме ёрес сюрес лэстынлы азы мынсыёс радыв вал. 1934 арын сюрес лэстынлы дасясыко али ик мынэ. Кёлы 32 проц. из 25 проц. нюлэс 34 процент дасямын. Луо ской чик дасямтэ на.

Кёлы дасянын П-Можга, Н-буран, Юськи, Ожмос но В-монья сельсовет'ес азы мыно. С-никольск, У-юри но П-пурга сельсовет'ес сюрес лэстынлы дасяскон уж борды өз кутскыла на. Пытцам, Буран но Кечур сельсовет'ес но туж ляб ужа ло на. Нюлэс дасянын Ильинск но Юськи сельсовет'ес чик уг ужало.

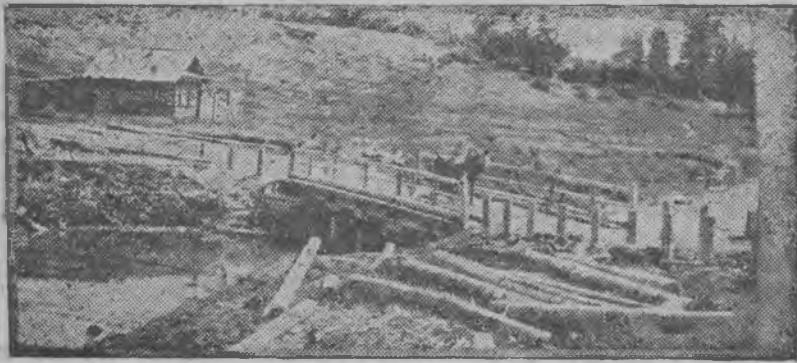
Ш-кечол сельсовет из дасян борды өз кутскыла на.

Сюрес лэстынлы дасясыконын курсын 15 мурт гинэ дышетске.

**Сюрес лэстынлы дасясыконын куашкатэм понна, Красноперовлы (П пурга) Павлухинлы (С-никольск) Мингалев (Пытцам), сельсовет төрослы чурит кыл ялэмын.**

Сюрес лэстынлы асьме облас Чувашин социализмо чопаткыса ужа. Соин ик прорывись потон понна 23-тй февралезь месячник мынэ.

Чебер умой сюрес повна нюр'яском.



Чекашево гуртын виль выж лэстынлы.

### Коньдон огазеан

## Аксашур но Б-уча коньдон огазеан азы мынсыёс

Ожмос но Ш-Постол али ке но коньдон огазеан борды өз кутске

Ёросамы коньдон огазеан план туж кален мынэ. Ваньмыз 13,9% лы быдэстэмын ке нимаз тырон'ес огадэ уг мыно. Заёмлы коньдон тырон 24,7 процентлы быдэстэмын. Коопераци пай лыканзэ 1,6 процентлы быдэстэмын. Страховой тырыскон'ес 17 процентлы быдэстэмын. Огазеаскэм сектор одйг копейка но өз тыр на. 4 тй кварталын но огазеаскэм сектор коньдон огазеан планзэ быдэстытэк кельтэ.

Заёмлы коньдон тыронзэ П-Можга сельсовет 4-тй кварталын ик быдэстэмын. Со сяна Юськи но Буран сельсовет'ес заёмлы коньдон тыронзэс быдэстэмын. Заёмлы коньдон тыронзэ Б-Норья, П-пурга, Ш-кечол

но Ильинск сельсовет'ес бере кысыса кельтэ.

Коньдон огазданэз 1-тй февралезь одно ик 75 процентлы вуттоно.



Финударник А. Нуликсв.

## И. А. Александровез „сельсовет членез“ али ик йыр уж закон'я ответственность улэ кысконо

В-Лудзя гуртын Александров И. А. вань. Со „мой член сельсовета, влась мон кийн, мар кареме потэ лэсты, нокин пумит мыным эн куаретэ, ато уграблю вашего брата“ шуса колхозник'ёсыз но нимазы ульсыёсыз кышкаты. И. Пушинэз, сельсовет членез, ас киулаз кырыса воё. Юэмез потны кутске ке нимазы ульсыёс доры лыктыса „тон кулак, саботажник“ шуса чырек'яны кутске. Висьтэмме ке активест'ес (Воробьев, Пегухов но Мукегыз) шоры кивалтосэн урдылыске. 1929 арын сельсовет член луса ужас но кулак'ёслы юрттыса ужаменыз поттызы. Кылем арын

Александровлэн усто ужаменыз ю нянь тыртэк уноэз кылыз.

Гожтэтлы дышетон уг мыны. Школаын гур куашкамын. Александров „некогда веть“ шуса улэ. Каникул вакытэ тупатны кыл сётиз но озы ик кылыз. „Гурез дышетись ачиз мед тупатоз“ шуса Александров вераске. Стабильной учебниклы 300 манет коньдон огазеано на. Александров 300 манетэз тус-тас карем ни. Коньдон ужпумзэ ревизи карны 5 муртэн комисси быр'емын вал. Александров „не разрешаю“ шуиз.

Йол тырем понна коньдон. Александров виэ быремын. Соин

## Нюлэс дасянын саботаж кылдытисьёслы, Овчинников но Ермаковлы чурит пезьдэт сетоно

### Нюлэс дасяны удысын жоглык'ёсыз дасо пол йылтоно

1934 арын нырисети кварталлы тупатэм планэз дырызлэсь азывыл быдэстон понна жоглык'ёсыз нырысь нунал'ёсы ик кутыны кулэ вал. Уж вылын да уг адскы. 4-тй кварталлы тупатэм планэз быдэстэм бере шутэтскон буйгатскон мылкыд поттыз.

У-юри но Гожня сельсовет'ёсыз нюлэскын одйг ужась но өвёл ни. Кечур но Пытцам сельсовет'ёсын одйг вал но өвёл. Н-буран, Ожмос но Аксакшур сельсовет'ёсыз одйг нимазы ульсыёс но нюлэскын уг ужало.

Аксакшур сельсоветаыс 206 мурт ужан интыэ 11 мурт ужа. Та ужын

П-мэжга гинэ азы мынэ. 140 мурт интыэ 145 мурт ужа. Татын но нимазы ульсыёс 15 интыэ 11 гинэ ужало.

Буран сельсоветаыс колхоз'ес нюлэскын большевико кужымен ужаменыз планзэс дасян'я 13 процентлы, ворготон'я 6 процентлы быдэстэмын.

Нюлэскын социализмо чопатскон но ударничество паскыт вёлмытымтэ. Бригадалэн умой ужан амал'ёсыз мукет бригадасы уг вёлдыскы.

Нюлэс фронтын вормон'ес басьяса 17 парт'ездлы узыр рапорт'ес сетоно.

## ВКП(б) ёроскомлы, Ёросисполкомлы, Иж-стальзаводлэн нюлэс хозяйствозэн управляющиезлы РАПОРТ

Тяляд эскерем, шонер, кивалтэмдыя Ш постол нюлэс дасян участок 1-тй декадалы тупатэм планзэ 16 процентлы быдэстоно интыэ 4 процентлы гинэ быдэстэмын. С-Никольск сельсовет планзэ 12 процентлы быдэстэмын. Туж тодмо кылдэм прорывись потон понна 25-тй январозь 300 пыдын, 142 валэн шутэтскон нучалтэк ужаськомы.

Озыи ужаса партилэн 17-тй с'езд аяз нюлэс дасян планмес 50 процентлы быдэс'ян понна нюр'ясконо нуиськомы.

### Ш-постол нюлэс дасян участоклэн начальникез — ЕРМАКОВ.

РЕДАКЦИЛЭСЬ — Ш-постол нюлэс дасян участок аслаз кылдэм прорывзэ рапортэн выль сылсь организациосыз приветствозать каре. Ермаковлэн рапортэз'я выль сылсь организациос нюлэс дасян уез куашкатон выльсь кивалто. Кытын меда асьме Совето союзын организациос нюлэс дасян планзэ куашкатон выльсь кивалто? Ермаков аслаз „ужаменыз“ канцеляриаз пукса „кивалтэменыз“ нюлэс дасян планзэ куашкаты. Кёня бригада, кин кивалтисез, нюлэс дасянын большевико нюр'яске - Ермаков уг тоды.

Парт'ездзэ 100 процент но мултэс быдэс'яса пумитало, нош Ермаков 4 процентэн пумита.

## Нюлэс понна „нюр'яско“

„Виль гурт“ колхозысь кивалтисьёс (Гожня сельсовет) Овчинников Н. Баранов Г. но Ожмегов Е. Иж каре вал басытны мынзы. Овчинников Юськи раз'ездэ вуэм бераз „Мон поезэн мыно“ шуиз. Озыи ик Овчинников Иж каре өз ветлы, юса ульз. Коньдон өвёлэн Баранов

но Ожмегов вал басытнэк 80 иськем юнме ветлызы. Лукин А. но портэм өвёл. 3-4 нунал юса улэ. „Мон завхоз“ пуэ. Лыдэ басытись Коробейников узыр мурт кивалтисьёслэн юэмзылы шум потса улэ.

П. Коробейников муз'ем люконлы пумит луса ужас. Абрамовез, муз'емзэ киулытса куйнь ар эксплуатировать карса ульз. Вёй поттон завод но воиз (1923 - 24 арын).

1929 арын ваньбурзэ тус-тас карса Юськи складын ужас. Отысь поттызы. Урал обласын ужас. Инты шедьтытэк берен гуртэ бертис. Колхоз төро Овчинников матысь аш бере кидыстэк - мартэк колхозэ пырны быгатэ. Искал, ыж вань. Йол, ыжгон, сйль но мукет тырыскон'ёслэсь мозмытэмын.

Нимазы ульсыёс колхозэ уг пыро. Кизёнлы дасясыконо уг мыны. **Гужем 13 ужан тыро вал'ес вал. Али 8 гинэ на.**

„Виль гурт“ колхозысь кивалтисьёс нюлэс дасян понна чик уг нюр'яско. Туэ толбыт одйг - кык нунал ужасы ни. **Ударник.**

сэрен уноэз нимазы ульсыёс „Коньдон уг тыро“ шуса йол тыронзэс быдэс'ятэк кельтэ.

Можвай нюлэс участке 13,8 центнер турын вузамы. Александров киулытис ваньзэ. 1929 арын нюлэс уполномоченной луса ужас. Коньдон, фураж уно киулытис. Калыклясь бичам коньдонэн Т. Зверевлэсь, кышкатыса, чунызэ сйльлы бастис.

Граждан ож вакытэ Горд армиясь пегаса куйнь ар Эстониян ульз.

Александров сельсовет член өвёл, со ас сяменыз чуртнасыкыса улэ. Гурт собраниос дыр'я гинэ гож'ясыкыны быр'емын.

Следственной орган'ёслы али ик И. А. Александровез кырмоно, йыр уж закон'я ответственность улэ кысконо. **4 мурт.**

Редактор В. Антропов. Поттысь ёросисполком.